



06-A



09-2



09-1



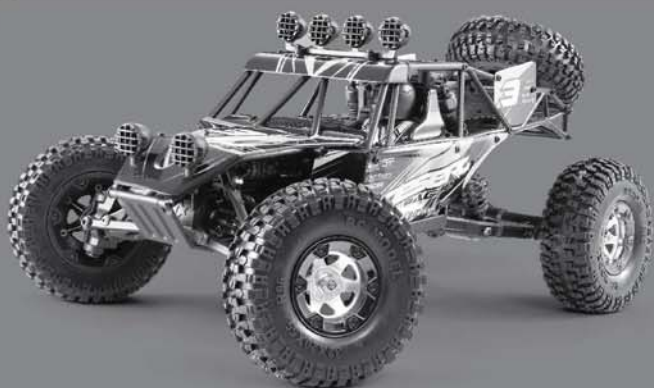
06



01



02



03



04



05



07



本产品含有小零件请勿让三岁以下儿童玩耍；本品含电子元件，不得入水或在潮湿环境下使用；电池充电器应定期检查其电线、插头、外壳和其他部件是否损坏，发现损坏时应停止使用。

Choking hazard! This product contains small parts. NOT suitable for children under 3 years. Contains electrical components and should be kept dry at all times. Regularly check the battery charger wires, plugs and shell and other components for damage. DO NOT use if any part is damaged.

1. 可拆卸的小零件要放好，千万不可让小孩吞食。
 2. 如操作场地有电波干扰，请另选场地操作。
 3. 遥控器电源低电时，请立即停止操作。
 4. 对拆除后的包装物，请不要随地丢弃，以免污染环境。
 5. 请将您的遥控模型存放在干燥，阴凉的地方。
 6. 不要置于近火和高温、潮湿的地方储存。
 7. 当电池被水浸湿，请将水分充分地擦拭干净，如有变形，请停止使用。
1. Detachable small parts should be stored safely and out of reach of children.
 2. If interference is experienced, turn the model off and try it again in a different area.
 3. Remote control will not function correctly if the batteries are low. Please replace the batteries.
 4. Please discard old/used batteries in a safe manner. Consider your environment!
 5. Please store the remote control in cool, dry place.
 6. DO NOT expose to fire or high temperatures, moist storage.
 7. Should the battery get wet, wipe immediately with a soft dry cloth. If transformed, please stop usage.

电池使用注意事项(Battery use caution proceeding)

- 1、车体使用一组Li-ion 7.4V 1500/3000mAh可充电电池组；
- 2、遥控器使用4节1.5V “AA”号电池；
- 3、安装或更换电池时请注意极性；
- 4、充电电池只能在成人监护下充电；
- 5、不可混用新旧或不同型号的电池；
- 6、电池电量用尽后，应从模型内取出；
- 7、接线端不应短路；
- 8、非充电电池不可充电；
- 9、充电电池充电前应从模型中取出；
- 10、请不要将坏的电池、电池组分解或扔到火中、水里，以免发生意外；
- 11、充电器的额定输入电压必须与当地的家用电压相符；
- 12、在充电过程中，充电器和电池出现微温，属于正常现象。

1. Bodywork uses....- RC Car contains a set of Li-ion 7.4V 1500/3000mAh rechargeable battery
2. Remote control uses...- Remote control requires 4 pieces 1.5V AA batteries.
3. Please pay attention to correct polarity when replacing batteries.
4. Rechargeable batteries should be charged under adult supervision.
5. DO NOT use a mix of old and new or different types of battery.
6. After the battery is exhausted, the model should be removed.
7. DO NOT short circuit any terminals.
8. DO NOT attempt to recharge non rechargeable batteries.
9. Remove batteries from the model when recharging.
10. DO NOT put batteries into a fire or into water.
11. The rated input voltage battery charger MUST be suitable for your mains power voltage.
12. During charging it is quite normal for the charger and batteries to heat up.

注意事项 (Caution proceeding)

安全注意事项

<SAFETY PRECAUTIONS>

●此无线遥控模型并非玩具!

It is a radio control model, not a toy!

●操作前要完成装配,以便可享受到更多的乐趣。操作后要做维护工作,替换零件和自选零件可分开用。

In order to enjoy running the car, you need to finish assembly before operation. Do routine maintenance work after operation. Replacement parts and option parts are available separately.

●干电池或充电电池的不适当使用,会损害车或无线电的系统。

Improper usage with Alkaline cells or rechargeable batteries may damage the electronics for the car or the radio.

为了安全地操作此模型,请遵守以下规定:

<IN ORDER TO OPERATE THE CAR SAFELY, BE SURE THAT YOU HAVE OBSERVED THE FOLLOWING POINTS:>



警告: WARNING

为了避免发生事故(对车和人而言),请遵循以下各项。

Please follow the points as below in order to prevent accident from happening to the car and people.



●开始组装前,须彻底阅读说明书。

为了正确地装配模型,首次装配者应请教有操作经验的人。

Be sure to read thoroughly the manual before you begin. Fresh user should seek advice from people having rich experience in order to assemble the model correctly.



●勿反接或分解电池,这会导致电池的破损或漏液。

Never reverse connection/disassemble the battery. This may lead to damage and leakage.



●产品含有小且尖锐的零件,所以在装配和贮藏时,要放在儿童摸不到的地方。

As the product contains small and sharp parts, assemble and store this product only in places out of the reach of children.



●勿在公共车道或人群拥挤的地方操作模型,以免发生意外事故。

Do not operate the model on public roads, in crowded places and near infant as it may cause accidents.



警告: WARNING

请遵循以下操作步骤,以免你的身体受到伤害或损害到材料的特性。

Please follow the following steps to operate, in order to prevent hurt to your body or damage of material property.



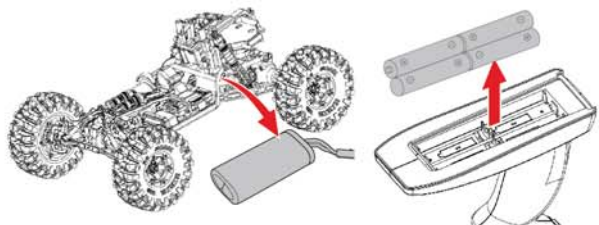
●刀具,镊子,螺丝等需小心处理。

Cutters, nippers and screwdrivers need careful handling.



●涂装时,必须在通风设备好的地方。

It must be in good ventilation equipment when paint.



●当模型不使用时,先关闭模型车、后关遥控器电源。此外,断开模型车的电池连接,并从遥控器中取出电池,以免电池过放或漏液。

When the model is not in use, always turn off the power of model car first, and then turn off the transmitter. Further more, disconnect the batteries of model car and remove all the batteries from the transmitter. This may be dangerous such as excessive placed and leakage.



●勿与他人同时使用同一频率! 否则信号会发生混乱,车子会失控,可能导致事故发生。(2.4G系统对频时不要同时或太近同他人一起对频操作)

Never share the same frequency with somebody else at the same time, Radio signals will be mixed and you will lose control of your model. This may lead to accidents. (When 2.4G system match frequency, don't operation at the same time or close to another person.)



- 勿把模型存放在高温，潮湿及阳光直射的地方。
Do not expose this model to high temperature, humidity or direct sunlight.

安全操作模型(OPERATING YOUR MODEL SAFELY)



警告:
WARNING

不可在以下地方或情形下使用本车(不遵循操作惯例可能会导致事故发生)
Do NOT operate the model in the following places and situations. (Non-observance may lead to accident!)

- 只可在空旷无人的地方使用本车！
勿在以下地方使用本车：
Operate your model in spacious areas ONLY with few people around! Do not operate it:
 - 1、公路上。
 - 2、儿童或人群聚集的地方。
 - 3、生活区公园里。
 - 4、室内或空间有限的地方。不遵循操作惯例可能会导致人身伤害或财产损失!
- 当车子行动异常时立即停止使用并检查其原因。
The car must stop immediately and check for the reasons when it is operating abnormal.
只要车子故障未被消除，则不能使用车子。否则可能会出现更大的故障，并发生意外事故。
As long as the problem is not cleared, do NOT operate it! This may lead to further trouble and unforeseen accidents!

- 须经常检查无线电装置的干电池！
Always check the radio dry batteries!
- 若电池电量不足，发射和接收效果将不理想。在这种情况下，车子可能会出现失控现象，也可能导致严重事故！
With weak dry batteries, transmission and reception of the radio would fall off. You may lose control of your model in such condition. This may also cause serious accidents!!

- 保持警惕，周围可能有人也在操作模型车！
Keep in mind that people around you may also operate a radio control model!
- 勿与他人同时使用同一频率！否则信号会发生混乱，车子会失控，可能导致事故发生。
NEVER share the same frequency with somebody else at the same time! Otherwise, Radio signals will be mixed up and you will lose control to your model. This may lead to accidents.

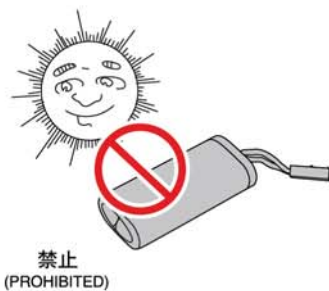


警告:
WARNING

为了避免发生事故或受伤，请遵守以下规定：

In order to avoid accidents and personal injury, be sure that you have observe the following points:

- 电池的安全：
The safety of battery
 - 1、将耗尽电量的电池交给专门的环保部门处理！
 - 2、非充电电池禁止充电，否则可能有爆炸的危险！
 - 3、不可将电池扔进火源里，否则可能引起电池爆炸！
 - 4、不可吞咽电池！
 - 5、将电池放在凉爽、干燥避光及小孩接触不到的地方！
 - 6、电池漏液而且滴到眼睛里，请马上用大量的清水清洗，然后到附近的医院就医。
- 不可将手指或其他物体放进正在旋转或移动的部件中。
Do NOT put fingers or any objects inside rotating and moving parts!
- 刚使用完毕时，勿触摸马达，因有烫伤危险！
Right after use, do NOT touch the motor! Danger of burning yourself!



	CAUTION RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS
	RECYCLING This product bears the selective sorting symbol for Waste electrical and electronic equipment (WEEE). This means that this product must be handled pursuant to European directive 2012/19/EU in order to be recycled or dismantled to minimize its impact on the environment. User has the choice to give his product to a competent recycling organization or to the retailer when he buys an new electrical or electronic equipment.
	Caution Please refer for further information to the user manual
	DC voltage

内容(Contents)

包含以下配件 Included the following parts

- 7.4V 1500/3000mAh
大倍率锂电池
7.4V 1500/3000mAh
Large power Li-Ion battery



- 钻粒螺丝
Shot screw



M3x4

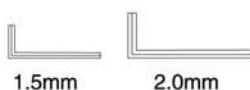
- USB充电器
USB



- 十字扳钳(小的)
Cross
Wrench(small)



- 六角扳手
Hexagonal
wrench



- 遥控器用的4节
AA碱性电池需
要另购。
4x"AA"Alkaline
batteries for transmitter
(Not included)



充电时, 指示灯呈红色,
充满电时, 指示灯呈绿色。
When charging, the light is red,
full of electricity, the light is green.

- 一体式差速齿轮
Monocoque differential gear



22T



24T

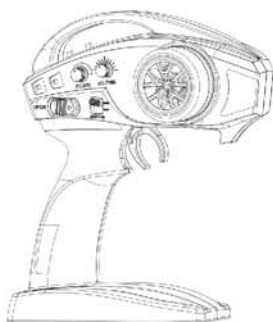


26T

- 插销
Pin



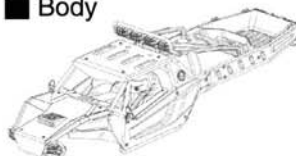
- 遥控器
Transmitter



- 1:12 6WD model



- Body



- 1:12 4WD model



- Body



无线电接收装置(About the Radio)



注意(Attention)

必须使用附带的遥控器控制车子。

The transmitter must use the attached to control the car.

本公司为模型车配置了一个新式遥控器。请仔细阅读说明书上的操作内容。下列是遥控器各功能的说明。
Our company has been configured a new-style transmitter for model car. Please read the instruction manual carefully. The following is the transmitter's description of all functions.

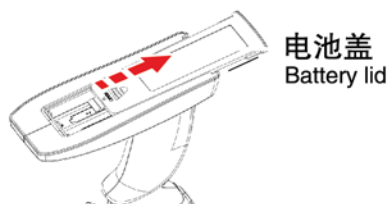


遥控器可以随意切换左右手
THE RADIO CONTROLLER
CAN BE ARBITRARY
SWITCHING WITH EITHER HAND

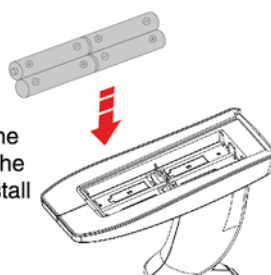
遥控器的装配(Assembly of the transmitter)

1 装入电池 (Loading Batteries)

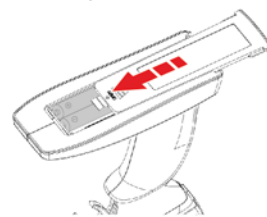
- ①、移开电池盖
Remove the battery lid



- ②、如图所示, 装入4粒AA号碱性电池。并注意电池正负极是否正确装入。
Load 4 AA-size Alkaline batteries as shown in the illustration. Caution: install batteries with correct polarity.

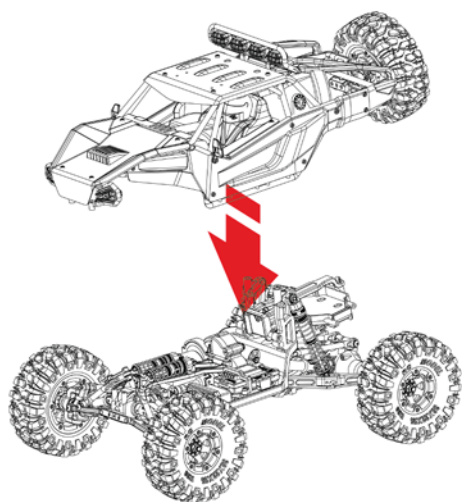


- ③、如图所示合上电池盖。
Replace the lid as shown.



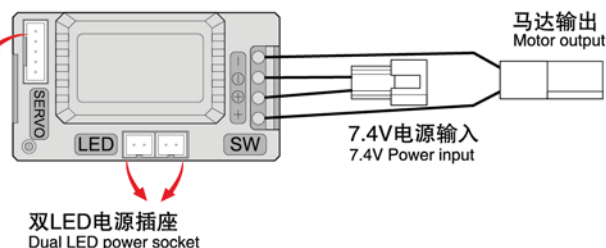
底盘的装配(Assembly of the chassis)

车身
Body

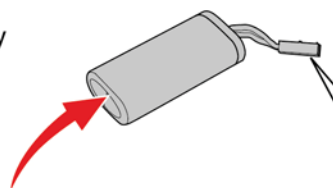


接收器
Receiver

舵机输出插座
Servo output socket



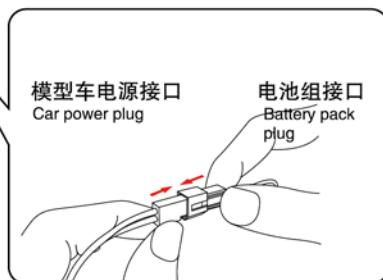
电池安装
Install battery



► 注意: 电池正负极是否正确装入。
Caution: install batteries with correct polarity.

模型车电源接口
Car power plug

电池组接口
Battery pack plug



操作前的检查(Pre-Run Check)

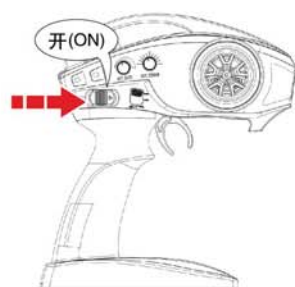


注意(Cautions):

- ▶ 如果长时间不使用模型，请取出所有电池。
Remove all batteries when it's not used for a long time.
- ▶ 如果无法遥控时，需将产品重新对频设置。
When can not be controlled, you need to set the match frequency again.

每次行驶前都要检查 (Check every time before running)

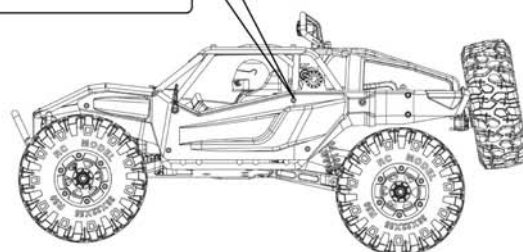
1 遥控器 (开关) Transmitter (Switch)



- ▶ 打开遥控器开关
Open power switch on the transmitter.

2 接收器 Receiver

电池连接接收盒
Plug in the battery to the receiver

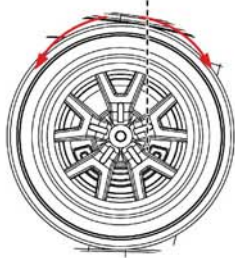


3 检查操作 Check operation

- ▶ 转动方向盘，看车前轮是否正确移动。
Operate the steering wheel to check if the front tires move correctly.

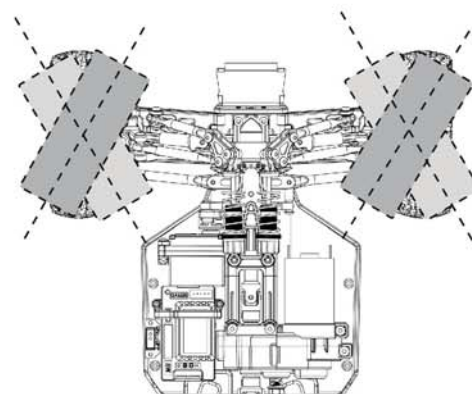
车前轮的运转是随着方向盘的调整而改变的。如果方向盘一直向左或向右转，前轮也随着方向盘向左或右转。
Amount of front tire movement varies according to the amount of the steering wheel movement. If the wheel is turned all the way left or right, the front tires will also steer all the way left or right.

左 (Left) 右 (Right)

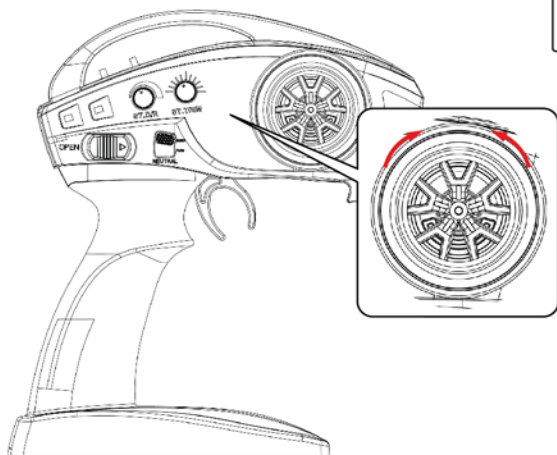


左 (Left) 右 (Right)

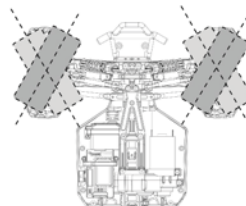
左 (Left) 右 (Right)



4 转向微调旋钮(Steering Trim Knob)



- 在进行方向微调时，确认车前轮悬在空中。
Keep the front tires in the air while adjusting the steering trim.

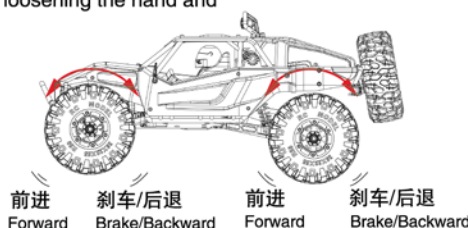
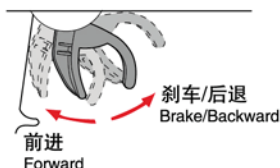


- 调整车前轮的左右方向。
For adjusting the front tires left and right.
- 当转向微调旋钮处在空档位置时，如果车前轮不能直线行走的，请微度转向微调旋钮。
Precisely adjust the steering trim in case the front tires are not straight when the steering wheel is placed at neutral position.
- 行走时再度调整转向微调旋钮。
Adjust again when running.

5 检查油门(Check Throttle)

用手指向后扣动遥控器扳机，模型车对应向前行驶；用手指向前撑开遥控器扳机，模型车对应刹车和后退。(用手指撑开遥控扳机第一次为刹车，松手待扳机归中后再撑开第二次为后退。)

Push the controller trigger to backwards by finger, the model will forward; Push open the controller trigger to forward by finger, the car will brake and go backward. (Push open the controller trigger the first for the brake by finger, after loosening the hand and the trigger return to center, push open the second for backwards.)



6 对频程序(Frequency matched procedure)

1. 首先电池连接接收器，红灯闪烁，系统进入对频状态。

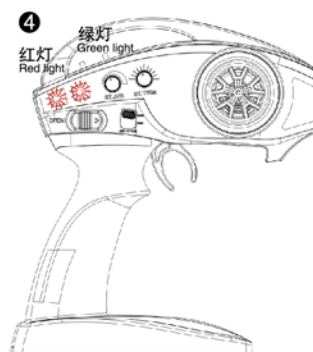
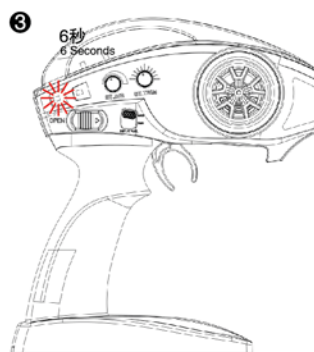
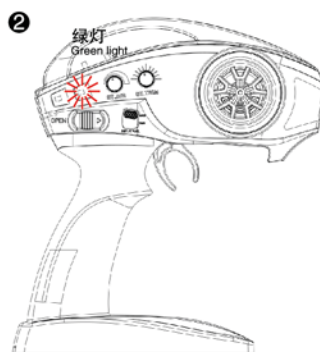
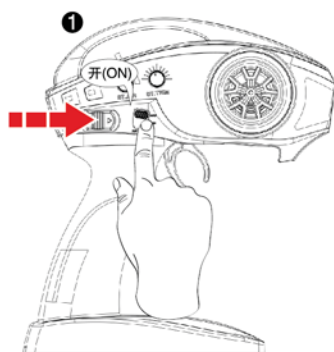
First plugged in the battery of the receiver, and the control system will enter the frequency matching state after red indicator light flashing.

2. 再打开遥控器开关，静待6秒钟，红绿灯同时亮起。

Then open the RC controller switch and wait for 3 seconds, the red and green lights flashing at the same time.

3. 对频工作完成。

The frequency matched work is done.



维护(Maintenance)

- 在你不使用车之前，应把电池从电池座上取出。
Remove the batteries on the battery seat when you do not use the car.

- 擦去灰尘和油。
Wipe off the dust and oil.

- 检查所有的螺丝是否松掉。
Checking if all screws are loose or not.

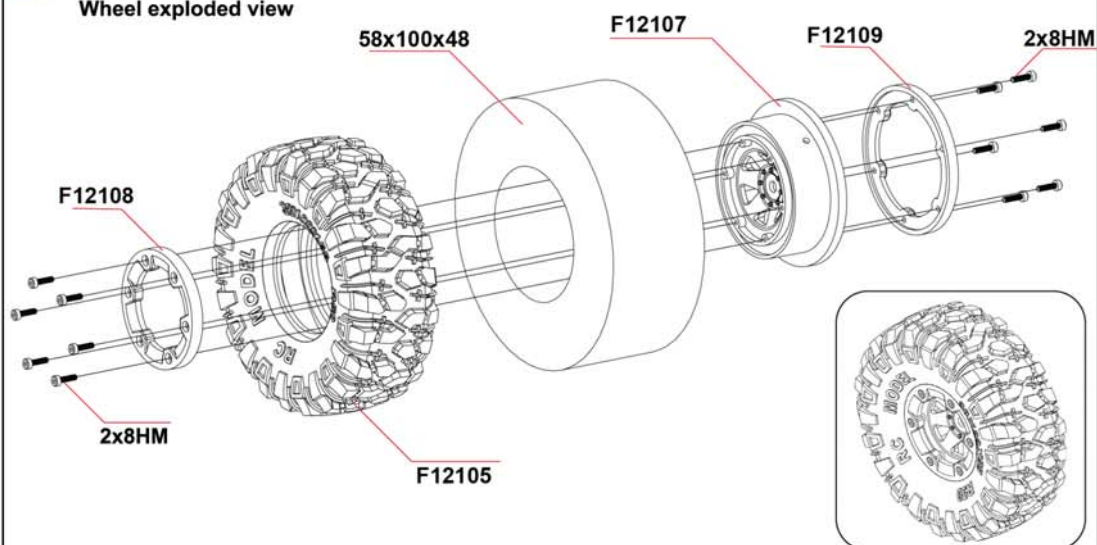
- 给所有活动的零件涂上润滑油。
Apply lubricating oil to all the moving parts.

- 把电池从遥控器中取出。
Take out the battery from the controller.

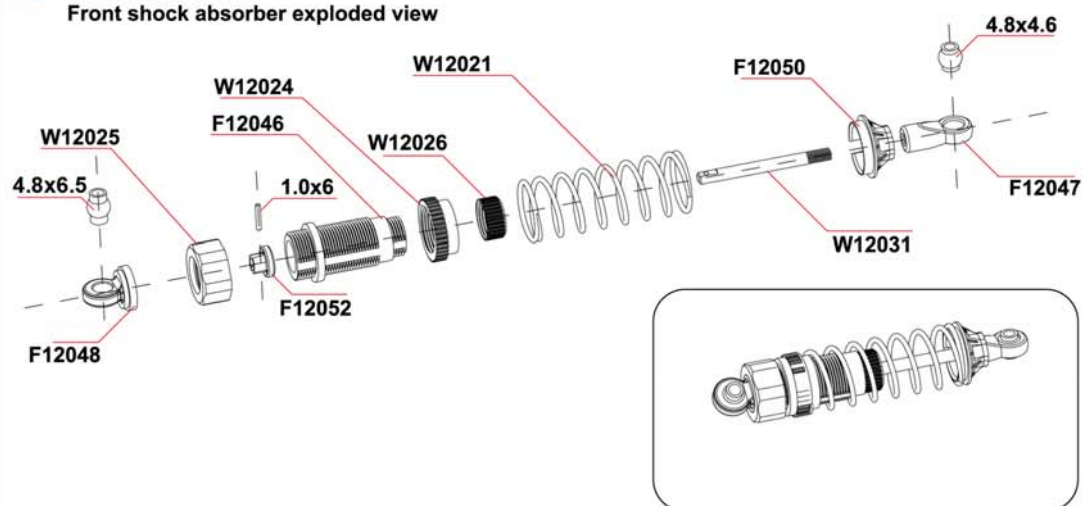
FY06-07 部件分解图(Parts exploded view)

2x8HM 12

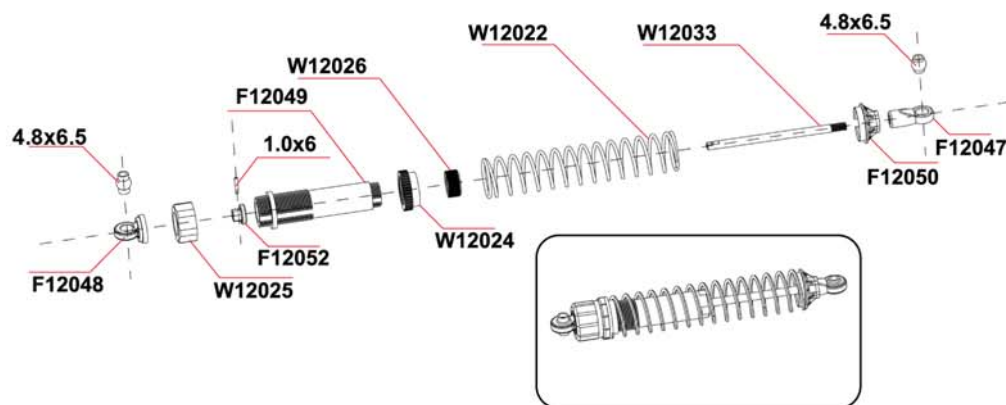
1 车轮分解图 Wheel exploded view



2 前减震分解图 Front shock absorber exploded view



3 后减震分解图 Rear shock absorber exploded view



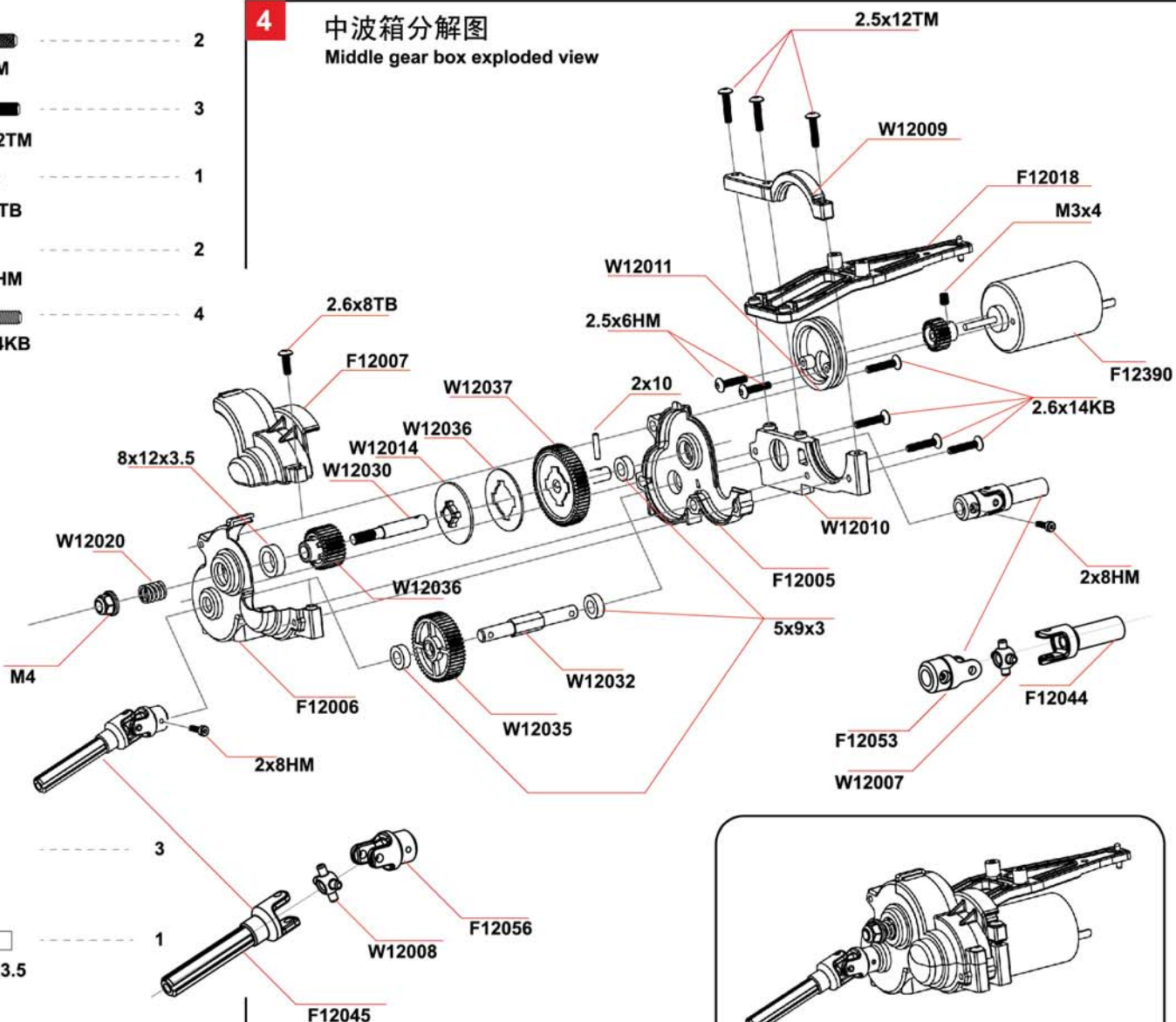
FY06-07 部件分解图(Parts exploded view)

4

中波箱分解图

Middle gear box exploded view

- 2x8HM 2
- 2.5x12TM 3
- 2.6x8TB 1
- 2.5x6HM 2
- 2.6x14KB 4

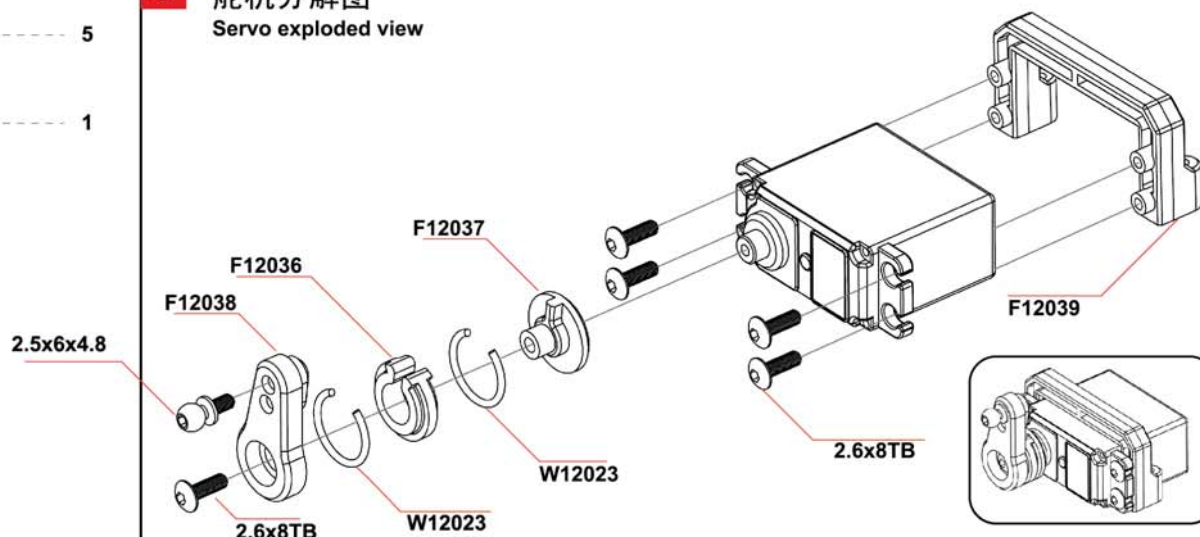


5

舵机分解图

Servo exploded view

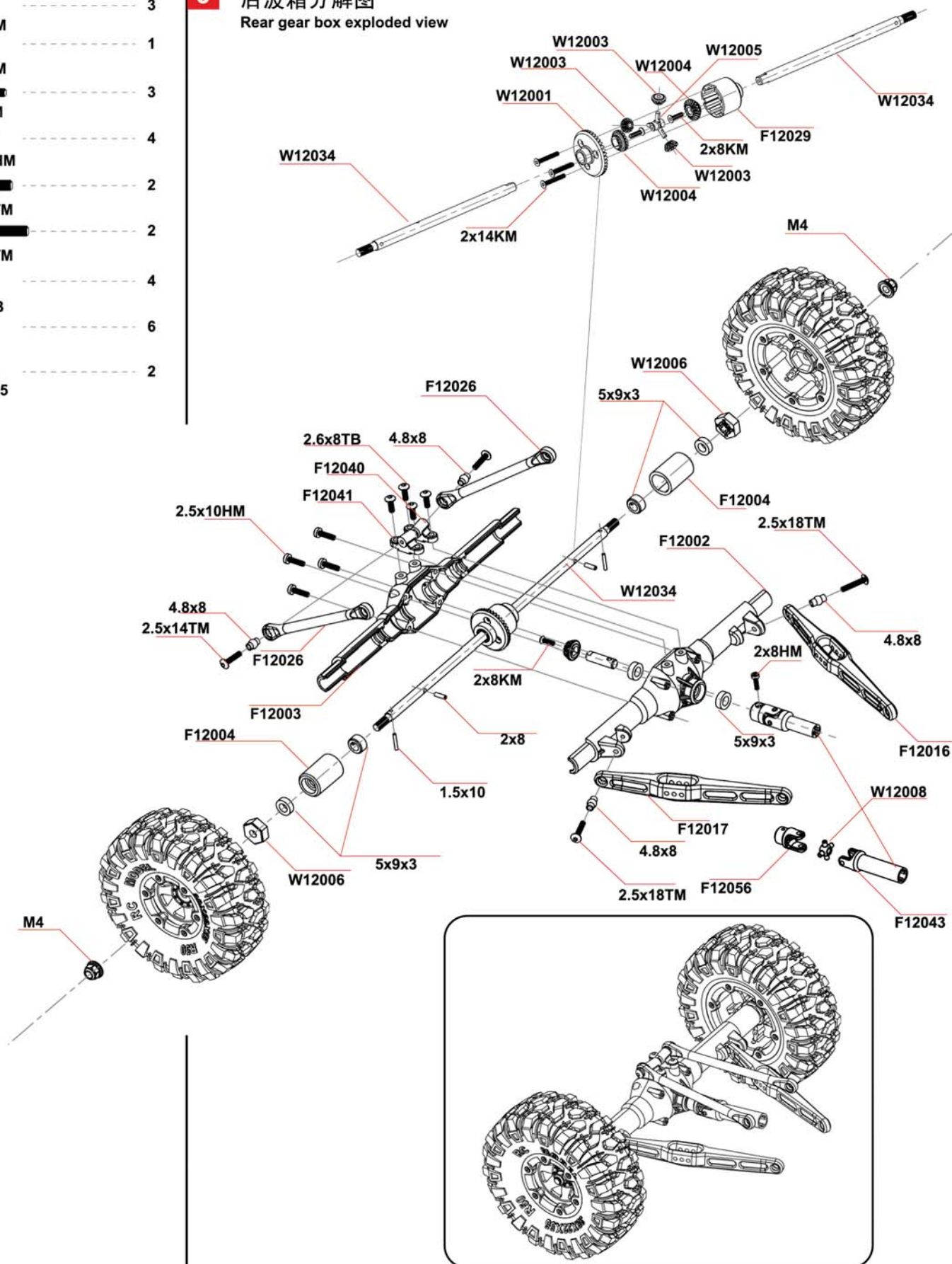
- 2.6x8TB 5
- 2.5x6x4.8 1



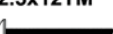
FY-07 部件分解图(Parts exploded view)

	3
2.0x8KM	
	1
2.0x8HM	
	3
2x14KM	
	4
2.5x10HM	
	2
2.5x14TM	
	2
2.5x18TM	
	4
2.6x8TB	
	6
5x9x3	
	2
8x12x3.5	

6 后波箱分解图 Rear gear box exploded view

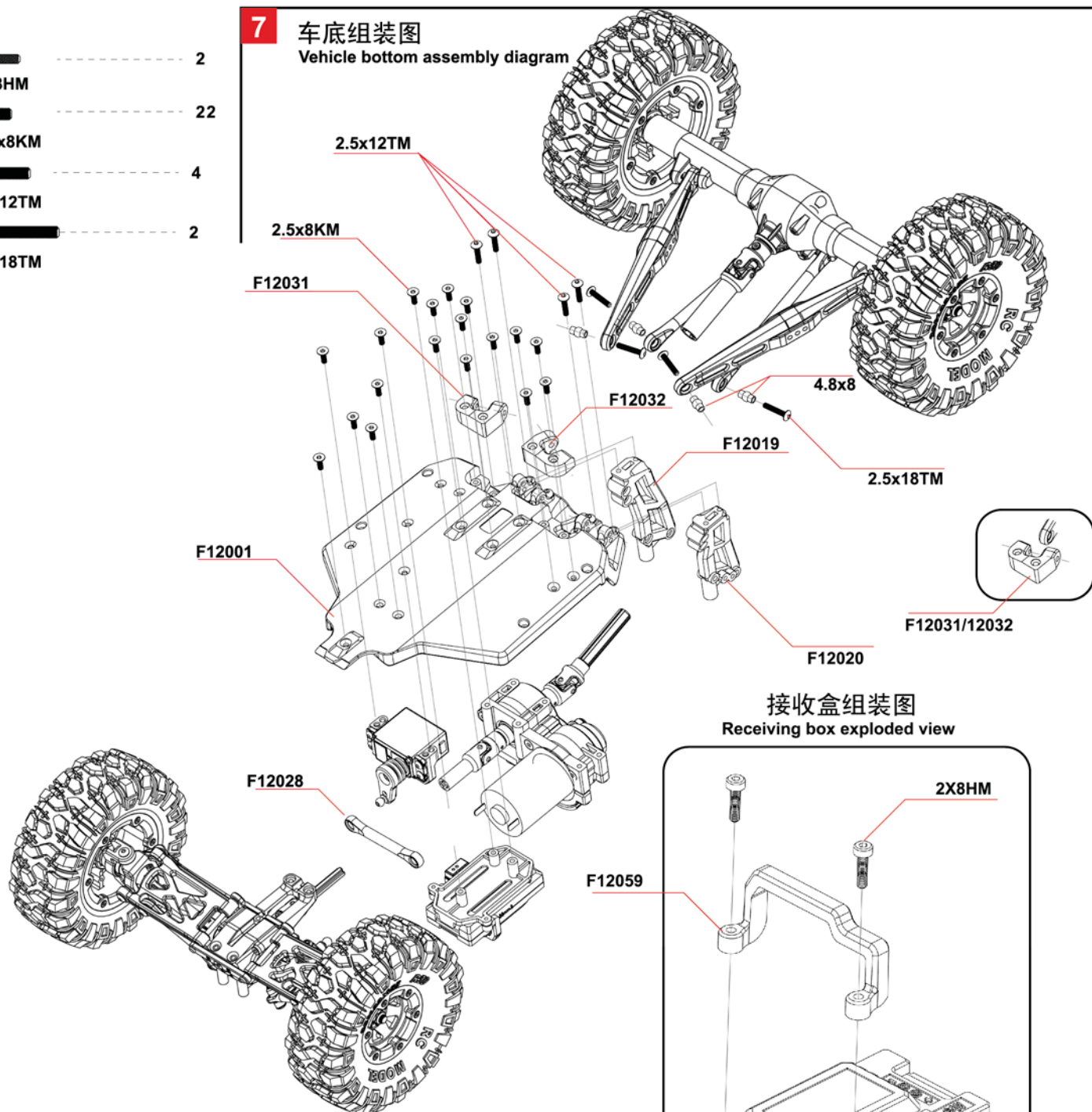


FY-07 车底组装图 (Vehicle bottom assembly diagram)

	2
2X8HM	
	22
2.5x8KM	
	4
2.5x12TM	
	2
2.5x18TM	

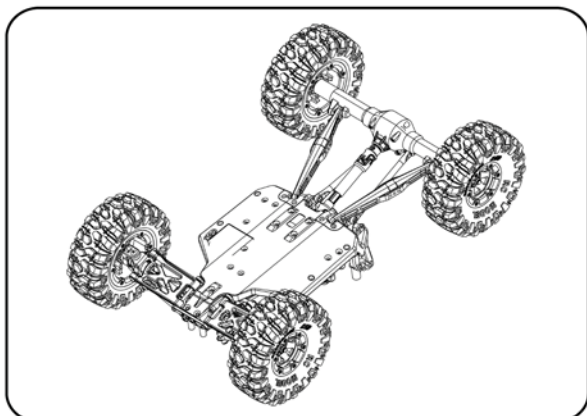
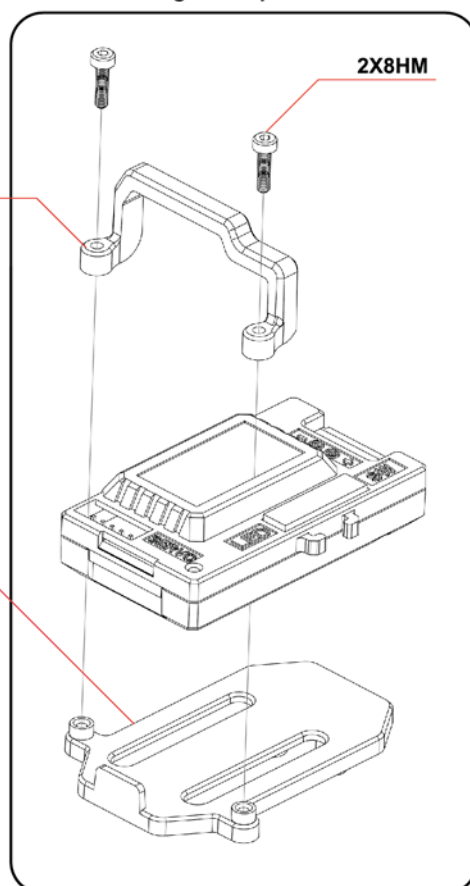
7 车底组装图

Vehicle bottom assembly diagram



接收盒组装图

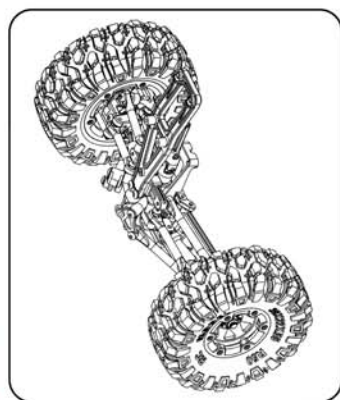
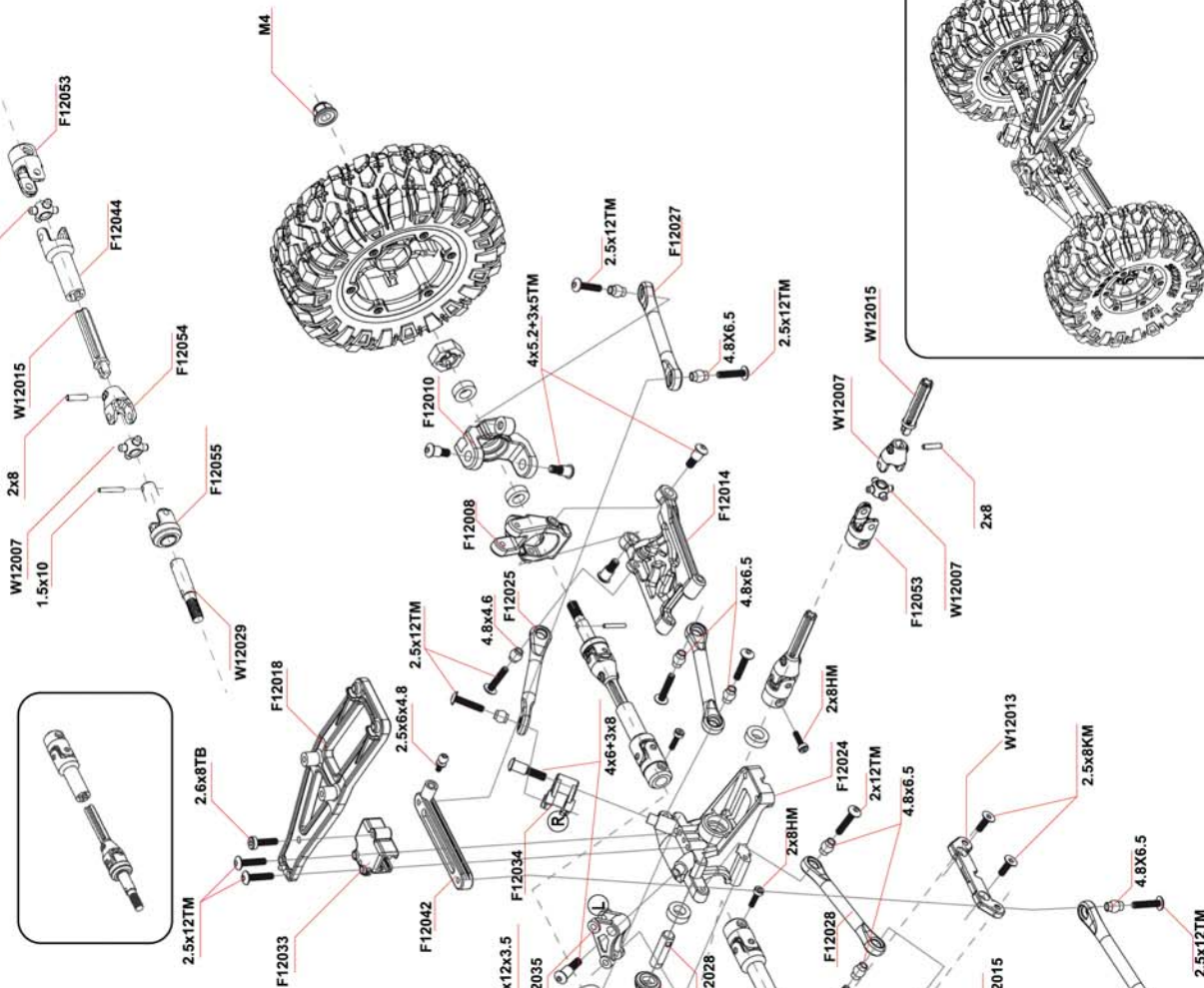
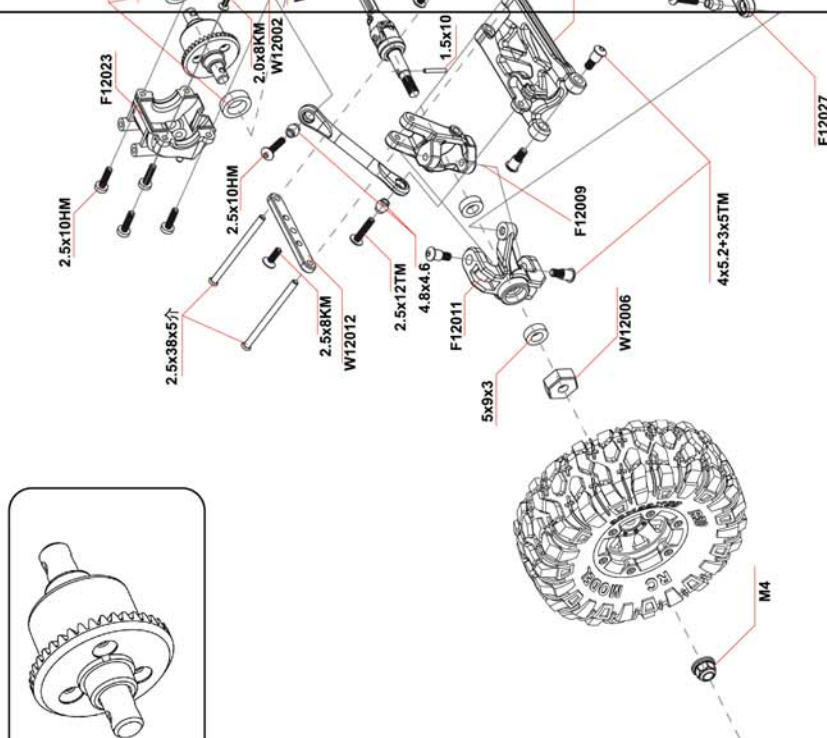
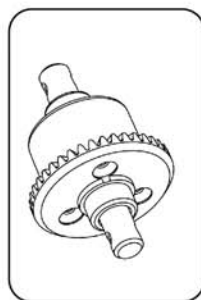
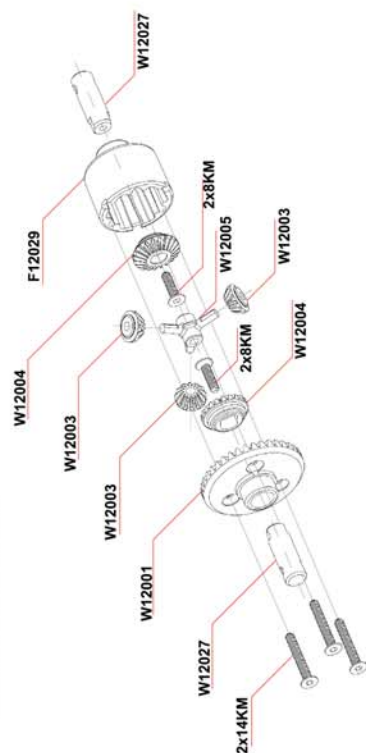
Receiving box exploded view



FY06-07 部件分解图(Parts exploded view)

8 前波箱分解图

Front gear box exploded view



FY-07 部分组件组装图 (Part of the component assembly diagram)

 2
 2.5x12TM
 4
 2.5x10HM

9

减震组装图

Shock absorber assembly diagram

